

Общество

3

Азербайджанская актриса признана лучшей в Турции

Спорт

4

Стивен Джерард: «А почему бы и нет?»

В Мире

4

В Баутцене вновь произошли столкновения правых радикалов с беженцами

Распоряжение
Президента Азербайджанской Республики

О дополнительных мерах по строительству автомобильной дороги Самух — Физули — Ляк — Алибайрамлы — Гарабаглар — Чобанабдаллы — Самух Самухского района

Руководствуясь пунктом 32 статьи 109 Конституции Азербайджанской Республики, **постановляю:**

1. В целях завершения строительства автомобильной дороги Самух — Физули — Ляк — Алибайрамлы — Гарабаглар — Чобанабдаллы — Самух, соединяющей 10 населенных пунктов с населением двадцать три тысячи человек, выделить из предусмотренных в Целевом бюджетном фонде «Автомобильные дороги» в государственном бюджете Азербайджанской Республики на 2016 год средств 4,9 (четыре миллиона девятьсот тысяч) миллиона манатов.

2. Министерству финансов Азербайджанской Республики и Открытому акционерному обществу «Азеравтоюл» обеспечить в установленном порядке финансирование в сумме, предусмотренной частью 1 настоящего Распоряжения, и строительные работы.

Ильхам АЛИЕВ,
Президент Азербайджанской Республики

г.Баку, 2 ноября 2016 года



Президенту Азербайджанской Республики
Его превосходительству
господину Ильхаму Алиеву

Уважаемый Президент!

От имени членов италяно-азербайджанской группы межпарламентской дружбы и лично от себя поздравляю Вас с 25-й годовщиной восстановления государственной независимости Азербайджана.

Многие итальянцы с большой теплотой наблюдают за достижениями, завоеванными Азербайджаном за короткий с исторической точки зрения срок — 25 лет. День ото дня все большее число бизнесменов вовлекаются в инициативы в вашей стране.

Господин Президент, еще раз поздравляю Вас со стремительным развитием азербайджанской экономики, стабильной политической, социальной и мультикультуральной средой, царящей в стране.

Выражаю Вам глубокое почтение с надеждой на дальнейшее развитие отношений между нашими странами.

С уважением

Сенатор Серджио ДИВИНА,
руководитель италяно-азербайджанской группы межпарламентской дружбы

Президент Египта высоко оценил традиции толерантности и мультикультурализма в Азербайджане

Министр иностранных дел Азербайджана Эльмар Мамедъяров в рамках официального визита в Арабскую Республику Египет был принят Президентом Абдельфаттахом ас-Сиси.

Как сообщили в пресс-службе Министерства иностранных дел, Эльмар Мамедъяров передал главе Египетского государства приветствия и письмо Президента Азербайджанской Республики Ильхама Алиева.

Президент Абдельфаттах ас-Сиси попросил передать Президенту Азербайджана Ильхаму Алиеву свои приветствия и наилучшие пожелания.

На встрече было выражено удовлетворение от сотрудничества и взаимной поддержки двух стран в рамках международных организаций. Абдельфаттах ас-Сиси высоко оценил традиции толерантности и мультикультурализма Азербайджана, отметил важность исламской солидарности.

На встрече было отмечено, что Ислам — это религия мира,

Развивается сотрудничество между Кисловодском и Габалой



Делегация во главе с мэром города Кисловодск России Александром Курбатовым совершила визит в Габалинский район.

Гостей встретил глава Исполнительной власти Габалы Сабухи Абдуллаев и подробно проинформировал их об истории, экономике, социальной и культурной жизни района.

Было сообщено, что прошлое Габалы, такое же богатое, как его природа, составляет одну из ярких страниц истории Азербайджана. На встрече была предоставлена подробная информация о древней крепостной стене города Габала и материально-культурных образцах, обнаруженных в ходе археологических раскопок. Отмечалось, что в Габале, являющейся привлекательным для туристов регионом, проводятся и международные культурные мероприятия, спортивные соревнования.

Мэр Кисловодска Александр Курбатов поблагодарил за гостеприимство. Говоря о схожих чертах между Кисловодском и Габалой, он выразил восхищение живописной природой региона. Отметив необходимость продолжения сотрудничества в сфере культуры и туризма, Александр Курбатов подчеркнул, что это придаст толчок расширению экономических контактов между городами Кисловодск и Габала.

В рамках визита члены делегации посмотрели административное здание исполнительной власти района, ознакомились с функционирующими в Габале промышленными предприятиями, административными зданиями, построенными в современном архитектурном стиле, туристическими объектами.

Отметим, что 1 ноября на проведенном в Баку VII азербайджано-российском межрегиональном форуме было подписано Соглашение о сотрудничестве и побратимстве между Исполнительной властью Габалы и Администрацией курортного города Кисловодск Ставропольской области Российской Федерации.

В номере

Председатель Центральной избирательной комиссии находится с визитом в Австрии

Председатель Центральной избирательной комиссии Азербайджанской Республики (ЦИК) Мазахир Панахов находится с визитом в Австрийской Республике для участия в проходившем в Вене 2 ноября мероприятии, связанном с выборами.

Как сообщили в отделе медиа и связей с общественностью Секретариата Центральной избирательной комиссии, мероприятие, организованное Бюро ОБСЕ по демократическим институтам...

⇒ 02

В Баку состоялся бизнес-форум Caspian European Club с участием губернатора Тюменской области Владимира Якушева

2 ноября в Баку состоялся бизнес-форум Caspian European Club (Caspian Business Club) с участием губернатора Тюменской области Российской Федерации Владимира Якушева.

На бизнес-форуме, в работе которого приняли участие около 30 компаний Тюменской области и компании Caspian European Club (Caspian Business Club)...

⇒ 02

В Бакинском государственном университете отметили 80-летний юбилей выдающегося ученого

2 ноября в Бакинском государственном университете (БГУ) состоялась республиканская научная конференция на тему «Азербайджанская филология: новый этап развития», посвященная 80-летию со дня рождения известного тюрколога, заслуженного деятеля науки, кавалера ордена «Шохрат», академика Тофика Гаджиева. Открывая конференцию, ректор БГУ, академик Абель Магеррамов рассказал о плодотворной научной деятельности Т.Гаджиева, его вкладе в развитие...

⇒ 02

Министерство обороны: «Армения целенаправленно обостряет ситуацию на фронте»

В ночь на 2 ноября армянские вооруженные формирования, используя 60-миллиметровые минометы, гранатометы и крупнокалиберные пулеметы, подвергли интенсивному обстрелу позиции наших подразделений, расположенные в северо-западном направлении фронта.

Как сообщили в пресс-службе Министерства обороны, вражеский обстрел был подавлен ответным огнем.

«Вся ответственность за целенаправленное обострение ситуации на линии соприкосновения войск полностью ложится на криминальный военно-политический режим Армении», — отмечается в сообщении Министерства обороны.

АЗЕРТАДЖ

2

Политика и Экономика

В Баку состоялся бизнес-форум Caspian European Club с участием губернатора Тюменской области Владимира Якушева



2 ноября в Баку состоялся бизнес-форум Caspian European Club (Caspian Business Club) с участием губернатора Тюменской области Российской Федерации Владимира Якушева.

На бизнес-форуме, в работе которого приняли участие около 30 компаний Тюменской области и компании Caspian European Club (Caspian Business Club), были обсуждены перспективы сотрудничества между компаниями Азербайджана и Тюменской области в различных секторах экономики.

Выступая на бизнес-форуме, губернатор Тюменской области Владимир Якушев сообщил, что сотрудничество между Азербайджаном и Российской Федерацией находится на высоком уровне, налажены партнерские связи, основанные на конструктивном сотрудничестве. Он пригласил азербайджанские компании активно участвовать в диалоге и решать проблемы, стоящие перед предпринимателями двух стран.

Проинформировав участников форума о реформах, проводимых в последнее время в регионе, В.Якушев сообщил, что Тюменская область заинтересована в наращивании сотрудничества с Азербайджаном как в нефтегазовой отрасли, так и в ненефтяном секторе.

Представив подробную информацию о возможностях для деловых людей в Тюменской области, губернатор выразил готовность и впредь продолжать сотрудничество с Caspian European Club (Caspian Business Club), объединяющей в своих рядах сотни иностранных и местных компаний, с целью

дальнейшего развития партнерских отношений между бизнес-структурами двух стран.

Губернатор подчеркнул, что «до 2014 года цены на энергоносители были высокими, однако сейчас на рынке другие требования и потребности». «Сейчас мы должны работать, чтобы продолжать развивать экономику в новых условиях. Наши экономики схожи, и в этой связи мы находимся в Баку с большой делегацией. Сегодня мы презентуем наш инвестиционный потенциал», — продолжил он.

«Мы можем плодотворно сотрудничать в нефтегазовой и нефтесервисной отраслях. Представители бизнеса должны найти точки соприкосновения, а мы должны создать для них условия», — подчеркнул губернатор.

Заместитель губернатора Тюменской области Вадим Шумков предоставил информацию о потенциале области. По его словам, индекс промышленного производства с 2006 года растет темпом свыше 10 процентов в год. «Инвестиции в область за 10 лет выросли в 4 раза. Валовой региональный продукт (ВРП) в 2015 году составил свыше 898 миллиардов рублей. За 10 лет ВРП области вырос в 2 раза. Тюменская область вошла в топ-5 регионов Национального рейтинга РФ 2016 года», — сказал он и представил реальные инвестиционные проекты, реализуемые в области.

В рамках бизнес-форума были выслушаны предложения компаний, обсуждены проблемы, с которыми сталкиваются бизнесмены, рассмотрены пути их решения. Представители Тюменской области также от-



ветили на вопросы компаний, участвующих в бизнес-форуме.

В качестве перспективных направлений сотрудничества отмечались совместные проекты в сферах нефтегазового машиностроения, здравоохранения, образования и туризма, нефтегазового сервиса и нефтепереработки. Рассматривались возможности обмена опытом в сфере строительства, расширения взаимной торговли.

Выступая на бизнес-форуме, вице-президент по стратегическому развитию SOCAR Тoffик Гахраманов проинформировал о деятельности и структуре компании. Он предоставил информацию о комплексном развитии SOCAR и выразил готовность к сотрудничеству с бизнес-кругами Тюменской области.

Подробную информацию о перспективах сотрудничества в нефтегазовой отрасли между Азербайджаном и Россией предоставил глава SOCAR Russia и SOCAR Polymer Фарид Джафаров.

Выступая на бизнес-форуме, первый заместитель председателя и главный исполнительный директор Caspian European Club (Caspian Business Club) Тельман Алиев поблагодарил губернатора Тюменской области Владимира Якушева за активное сотрудничество и поддержку бизнесменов.

Т.Алиев предоставил информацию о IV Международном Caspian Energy Forum 2016, который состоится в Баку 7 декабря 2016 года. Он пригласил представителей бизнеса активно участвовать в работе форума, в котором примут участие руководители государственных структур, министерств, комитетов и ведомств Азербайджана,

стран Каспийско-Черноморского и Балтийского регионов, представители дипломатических и международных миссий, аккредитованных в Азербайджанской Республике, а также руководители крупных международных компаний. В настоящее время свыше 200 делегатов из 15 стран мира зарегистрировались для участия в IV Международном Caspian Energy Forum 2016.

Т.Алиев отметил, что Caspian European Club (Caspian Business Club) была создана в июне 2002 года при поддержке крупнейших нефтегазовых компаний, работающих в Каспийско-Черноморском регионе. Председателем Caspian European Club (Caspian Business Club) является Президент Азербайджанской Республики Ильхам Алиев. По словам Т.Алиева, с момента создания Caspian European Club (Caspian Business Club) способствует привлечению доходов от нефтяной отрасли на развитие ненефтяного сектора. Caspian European Club (Caspian Business Club), объединяющая в своих рядах свыше 5000 компаний и организаций, работает в 50 странах мира, ведет активную работу для поддержки диалога между государственными структурами и частным сектором.

В ходе бизнес-форума Владимиру Якушеву был вручен сертификат почетного члена Caspian European Club (Caspian Business Club). В бизнес-форуме принимали участие руководители компаний и послы, представители ряда дипломатических ведомств и международных организаций.

АЗЕРТАДЖ

Председатель Центральной избирательной комиссии находится с визитом в Австрии

Председатель Центральной избирательной комиссии Азербайджанской Республики (ЦИК) Мазахир Панахов находится с визитом в Австрийской Республике для участия в проходившем в Вене 2 ноября мероприятии, связанном с выборами.

Как сообщили в отделе медиа и связей с общественностью Секретариата Центральной избирательной комиссии, мероприятия,

организованное Бюро ОБСЕ по демократическим институтам и правам человека (БДИПЧ) с участием руководителей структур по управлению выборами, международных организаций, посвящено обсуждению различных аспектов выборов и опыта, приобретенного странами.

В рамках визита, состоящегося по приглашению директора ОБСЕ/БДИПЧ Михаила Линка, предусмотрены встречи М.Панахова с руководителями

высших избирательных структур различных стран и международных организаций, а также с другими официальными лицами, обсуждения перспектив эффективного сотрудничества между структурами и других вопросов, представляющих взаимный интерес.

Председателя ЦИК в поездке сопровождает руководитель Секретариата Ровзат Гасымов.

АЗЕРТАДЖ

Инара Мурниеце: «Конфликт в Нагорном Карабахе можно решить только опираясь на общепризнанные принципы международного права»

В начале октября состоялся официальный визит спикера Сейма Латвии Инары Мурниеце в Азербайджан. В интервью АЗЕРТАДЖ Инара Мурниеце рассказала об итогах визита и поделилась впечатлениями о столице Азербайджана.

— Госпожа спикер, недавно состоялся ваш официальный визит в Азербайджан. Как вы оцениваете итоги визита?

— Визит оцениваю очень положительно. Он дал возможность обсудить актуальные вопросы двусторонних отношений между Латвией и Азербайджаном, отношений ЕС — Азербайджан, а также актуальные вопросы в регионе Южного Кавказа.

Это был первый после восстановления независимости Латвии визит спикера Сейма в Азербайджан. Отмечу, что в парламенте этого созыва создана многочисленная и активная депутатская группа по сотрудничеству с парламентом Азербайджана. В этой группе работают более 25 депутатов, это очень много, если учесть, что в Сейме всего 100 депутатов.

На встрече со спикером парламента Азербайджана Отагем Асадовым я пригласила его посетить Латвию. Мы неформально договорились, что это может произойти летом следующего года. Ожидается, что Азербайджан с официальным визитом посетит и Президент Латвии Раймондс Вейонис.

— Что можете сказать о перспективах развития экономических отношений между Латвией и Азербайджаном?

— В ходе визита я подчеркнула, что Азербайджан является важным партнером Латвии в экономическом сотрудничестве и что нынешний объем торговли на самом деле не отражает того экономического потенциала, которым обладают наши страны. С учетом стратегически выгодного географического расположения Латвии, могут быть хорошие перспективы для сотрудничества в области транспорта и транзита. Я упоминала о том, что Латвия заинтересована в увеличении своей роли в транспортном соединении между Северной Европой и Азией и странами Черноморского региона.

— Латвия не раз выражала поддержку территориальной целостности Азербайджана в вопросе армяно-азербайджанского, нагорно-карабахского конфликта. И все же, на ваш взгляд, как можно ускорить урегулирование конфликта?

— Латвия считает, что конфликт в Нагорном Карабахе можно решить только с помощью мирных средств, опираясь на общепризнанные принципы международного права, в том числе принцип территориальной целостности государ-



ства. Эту позицию Латвии я еще раз подтвердила во время визита 3—4 октября в Азербайджан, встречаясь с Президентом Ильхамом Алиевым, спикером, премьер-министром и министром иностранных дел.

— Рассматривается ли вопрос о принятии Сеймом официального документа (резолюции) по нагорно-карабахскому конфликту, Ходжалинскому геноциду?

— Депутатская группа Сейма по сотрудничеству с парламентом Азербайджана 25 февраля 2015 года приняла заявление о Ходжалинской трагедии. В тот же день на встрече с официальными лицами Азербайджана я выразила свои глубокие соболезнования Азербайджанскому государству и народу в связи с трагическими событиями в Ходжалы.

— Как вы оцениваете роль азербайджанской диаспоры в латвийском обществе?

— В Латвии проживает активная азербайджанская диаспора. В нашей стране проживают почти 2000 азербайджанцев и действует ряд негосударственных организаций ваших соотечественников. Они вносят существенный вклад в разностороннюю культурную жизнь Латвии. Азербайджанская диаспора поддерживает свои национальные традиции, и это нас обогащает. Напомню, что в латвийских вузах обучаются более ста азербайджанских студентов.

— Поделисьте, пожалуйста, впечатлениями о столице Азербайджана.

— Баку — очень красивый город. В нем историческое и современное идут рука об руку, и приятно видеть, как люди хранят свои национальные традиции. Баку удивляет прекрасной архитектурой, культурным разнообразием. Очень интересно было посетить Центр Гейдара Алиева, а также несколько исторических памятников, которые ярко свидетельствуют о древних корнях цивилизации в вашей стране.

В Бакинском государственном университете отметили 80-летний юбилей выдающегося ученого

2 ноября в Бакинском государственном университете (БГУ) состоялась республиканская научная конференция на тему «Азербайджанская филология: новый этап развития», посвященная 80-летию со дня рождения известного тюрколога, заслуженного деятеля науки, кавалера ордена «Шохрат», академика Тофика Гаджиева.

Открывая конференцию, ректор БГУ, академик Абель Магеррамов рассказал о плодотворной научной деятельности Т.Гаджиева, его вкладе в развитие языкознания в нашей республике. Было сообщено, что ученый-языковед, с юных лет проявлявший большой интерес к науке, благодаря содержательной научной деятельности сыграл исключительную роль в развитии азербайджанского языкознания и посвятил этой сфере всю свою жизнь.

Ректор рассказал о том, что Т.Гаджиев руководил кафедрой тюркологии БГУ на протяжении 30 лет, отметил его роль в подготовке специалистов-тюркологов.

Известный ученый с 1969 года до конца жизни работал в этом высшем учебном заведении доцентом, профессором, преподавателем, заведующим кафедрой, имел большие заслуги в развитии филологии, языкознания, тюркологии.

Выступивший на мероприятии с докладом «Жизнь и деятельность академика Тофика Гаджиева» декан факультета филологии БГУ, доктор философии по филологии Эльчин Мамедов рассказал о деятельности известного ученого, его богатом научном наследии, заслугах в развитии истории азербайджанского литературного языка, диалектологии и тюркологии.

Заместитель премьер-министра Азербайджанской Республики, председатель Государственного комитета по делам беженцев и вынужденных переселенцев Али Гасанов в своем выступлении рассказал о жизненном пути Т.Гаджиева, создании им большой школы в области языкознания, его принципиальной позиции, преданности избранному пути. Было сообщено, что наука играет исключительную роль в прогрессе



любой страны. Общественно-национальный лидер Гейдар Алиев, являясь истинным покровителем азербайджанской науки, во все периоды пребывания у власти проявлял большое внимание и заботу о развитии нашей науки. Эта традиция в настоящее время успешно продолжается и развивается Президентом Ильхамом Алиевым.

Председатель Союза писателей Азербайджана, народный писатель Анар, поделившись воспоминаниями о выдающемся ученом-языковеде, подчеркнул, что богатое научное наследие

Т.Гаджиева, являющегося прекрасным семьянином, скромным и искренним человеком, всегда будет служить нашему народу и науке, передаваться от поколения к поколению. Т.Гаджиев многое сделал и в области подготовки кадров, возрастил для нашей республики и других тюркских народов плеяду ученых по истории языка, диалектологии. Важное место в его научном творчестве занимают исследования, связанные с эпосом «Китаби Деде Горгуд».

Выступившие ученые-востоковед, декан факультета те-



ологии БГУ, академик Васим Мамедалиев, руководитель Центра Атаюрка в Азербайджане, депутат Милли Меджлиса, член-корреспондент Национальной Академии Наук Азербайджана (НАНА) Низами Джафаров, директор Института языкознания имени Насими, профессор Мовсун Нагысойлу, доктор филологических наук Газанфар Пашаев рассказали о деятельности Т.Гаджиева как тюрколога, тюрколога-азербайджановеда, его заслугах не только в масштабе нашей страны, но и всего тюркского мира, его ис-

следованиях. Было отмечено, что сохранение истории литературной мысли, литературного языка в нашей стране до наших дней и оценка с научно-теоретической точки зрения позиции азербайджанского языка в плоскости тюркских языков составляют основу научной деятельности Т.Гаджиева. Под его руководством подготовлено до 30 докторов философии и докторов наук. Ученый своими выступлениями на престижных международных мероприятиях достойно представлял азербайджанскую науку. Результаты мно-

голетних поисков Т.Гаджиева отражены примерно в 500 научных трудах, более 20 книгах, а также монографиях и учебниках, изданных в нашей республике и за ее пределами.

Высоко оценив заслуги академика в области развития азербайджанского языкознания и его научно-педагогическую деятельность, ораторы подчеркнули, что многочисленные исследования Т.Гаджиева, отличающиеся высоким теоретическим уровнем в области различных направлений языкознания, находятся в ряду достижений тюркологической науки.

Выступивший от имени семьи покойного ученого его сын Азер Гаджиев выразил признательность организаторам и участникам мероприятия за уважение и почтение памяти его отца.

Конференция продолжила свою работу в секциях «Тофик Гаджиев — выдающийся тюрколог», «Языкознание» и «Литературоведение». На секционных заседаниях в целом были заслушаны 117 докладов, состоялись обсуждения.

АЗЕРТАДЖ

Актуально

Встреча Ягуба Махмудова со школьниками

В рамках II Азербайджанского научно-фестиваля под девизом «Сохраним память об исторических личностях» состоялась встреча директора Института истории НАНА, депутата Милли Меджлиса Ягуба Махмудова с учащимися средних школ. До начала этой встречи дети ознакомились с развернутой в фойе библиотеки НАНА экспозицией, знакомящей с научными достижениями коллектива Института истории — научными изданиями о различных периодах истории нашей страны. На выставке также были представлены творческие работы победителей конкурсов, проведенных в рамках проекта «Сохраним память об исторических личностях».

Выступивший перед школьниками Ягуб Махмудов рассказал о насчитывающей 5 тысячелетий истории азербайджанской государственности и исторических личностях Азербайджана.

— В конце XX столетия Азербайджан восстановил свою государствен-

ность на одной части исторически принадлежащих ему земель, — сказал он. — Азербайджанский народ взрастил исторических личностей мирового уровня, однако в пространстве Интернета ныне наблюдаются попытки очернить их.

Ягуб Махмудов призвал школьников уважать и сохранять национальные ценности, изучать историю своей страны, чтобы быть способными давать достойный отпор нашим недоброжелателям.

— Народ, не знающий своей истории обречен на уничтожение, а народ, имеющий и знающий свою историю, непобедим. Для того чтобы успешно развиваться, народ должен быть вооружен необходимыми знаниями, интеллектом, идеалами. Мы должны сохранить свою национальную идентичность и уметь отвечать на современные вызовы. Просвещенная молодежь — будущее страны, — завершил он свое выступление.

На встрече со школьниками Ягуб

Махмудов подчеркнул, что азербайджанский народ один из тех, кто создавал империи. Среди них такие крупные государства, как государства Эльданизов, Гарагоюнлу, Аггоюнлу, империи Сефевидов, Афшаров, Каджаров.

Выступление директора Института истории НАНА было выслушано школьниками с большим вниманием. В завершение встречи Ягуб Махмудов ответил на вопросы учащихся и высказал свои мнения и предложения.

Во встрече приняли участие преподаватели истории и ученики средних школ — Современного образовательного комплекса имени Гейдара Алиева, Бакинского лицея Ататюрка, школ №№313, 311, 144, 201, 272, 21. Стоит отметить, что еще за несколько месяцев до этого мероприятия в этих учебных заведениях в рамках проекта «Сохраним память об исторических личностях» Ягуб Махмудов неоднократно встречался с детьми, и нынешняя встреча явилась логическим их продолжением.

Франгиз ХАНДЖАНБЕКОВА

Азербайджанская актриса признана лучшей в Турции

За роль в азербайджанском художественном фильме «Ичеришехер» Тахмина Рафаэлла удостоена награды в номинации «Лучшая актриса» на 5-м Международном кинофестивале «Ванское озеро», который проходил в турецком городе Ван.

Как передается со ссылкой на сайт киностудии «Азербайджанфильм», автор идеи фильма «Ичеришехер» — Тахмина Рафаэлла, авторы сценария — Тахмина Рафаэлла и Ильгар Сафат, режиссер-постановщик — Ильгар Сафат, оператор-постановщик — Лука Коассин (Италия), художник-постановщик — Бутунай Ахвердиев, исполнительный продюсер — Ульви Гасымов, продюсер — Мушвиг Хатамов.

В фильме снимались Тахмина Рафаэлла, Эльмира Шабанова, Фирдовси Атакишиев, Мехрибан Заки и другие.

Фильм снят по заказу Министерства культуры и туризма на киностудии «Азербайджанфильм» имени Джафара Джаббарлы.

Главная героиня фильма — школь-



ница по имени Арзу. Сейчас у нее размеренная жизнь — занятия в школе, уроки фортепиано, а в будущем она должна поступить в медицинский университет, выйти замуж за приличного молодого человека из обеспеченной семьи. Это сценарий, по которому живет большая часть общества, и это тот путь, который для Арзу видит ее мать. Приемлет ли Арзу такую судьбу? Едва ли... Случайная встреча с сыном ее педагога меняет привычный уклад жизни Арзу. Он — ветеран карабахской войны, намного старше нее

и ниже по социальному статусу. Для Арзу — это не повод для волнения, она нашла родного человека. Но их отношения, выходящие за общепринятые рамки, — повод для беспокойства всего окружения молодой девушки. Действие картины происходит на узких улочках старого города — Ичеришехер, где легко заблудиться. Здесь под давлением обстоятельств герои ищут выход из лабиринта собственных чувств, душевных переживаний и социального натиска.

АЗЕРТАДЖ

Ретроспектива

Газета «Бакинский рабочий» представляет рубрику, в рамках которой будут публиковаться материалы прошлых лет, сохранившиеся в архиве старейшей газеты Азербайджана.

Сегодня мы представляем вниманию читателей новости, увидевшие свет 3 ноября в разные годы

О чем писал БР 3 ноября.
По материалам архива газеты.

Необходимо использовать

1921 г.

В районе лесничеств Шушинского, Талышинского, Пришибского и Астаринского имеется около миллиона штук дубовой клепки заготовок 1917—1919 гг.

Клепка высокого качества представляет собой огромную ценность. По настоящее время лесозаготовительными органами АССР и Высш.экон.советом не было принято никаких мер к вывозу и использованию ее. А между тем в Азербайджане ощущается острая

нужда в таре. Хотя Наркозем и обращался в Азсовнархоз с предложением произвести самому вывоз этой клепки и просил ассигновать для этого необходимую сумму, но обращение осталось без результата.

Ввиду того, что это ценное народное достояние продолжает лежать на местах заготовок, портится и может легко расхищаться, Наркомзем предложил местным лесничьим в срочном порядке произвести на местах точный учет клепки, исследовать пути для вывоза ее с тем, что Наркомзем возьмет на себя доставку клепки в г.Шуша, а в Ленкоранском уезде — в ближайший населенный пункт берега моря.

Борьба за нефть

За границей вытеснение угля нефтью протекает в чрезвычайно усиливающемся темпе.

В то время как до войны пароходы с нефтяным отоплением были редким явлением, теперь уже 28 проц. всех пароходов перешли на жидкое топливо.

Английское адмиралтейство, еще сравнительно недавно лаконично заявившее, что британский флот переходит исключительно на нефтяное отопление, уже почти закончило переустройство своих судов.

Англичан стараются догнать американцы.

Это соревнование отражается на нефтяном рынке и вызывает усиленное изыскание и открытие повседневно новых нефтяных источников.

Одним из богатейших в мире местонахождений нефти является Мексика.

Еще в 1910 году она занимала 7-е место в мировой добыче, выбрасывая 555 тысяч тонн нефти.

В 1920 году она передвинулась на 2-е место, выработав 26.000.000 тонн.

Большая часть капитала, вложенного в мексиканскую нефтепромышленность, — в руках Америки, остальное, почти все — в руках Англичан.

Неисчерпаемость богатств мексиканских недр неф-



тью видна из одного того, что вот уже несколько недель, как бесперывно из одной лишь скважины ежедневно выбрасывается фонтаном 10.000 тонн нефти.

Показательно, особенно, что глубина этой скважины только 230 саженей.

Беднейшее население часами простаивает в очередях перед лавками торговцев картофелем.

Распродажа за долги

В Лондоне говорят о продаже Англией Америки части или всех находящихся в британских руках Вестиндских островов для покрытия долгов Соединенным Штатам. Страховые общества уже воспользовались этим, страхуя владения англичан.

Япония и Америка

Британские страховые общества объявляют готовность страховать коммерсантов от риска на случай войны между Японией и Америкой.

Врачи на хлопковых полях

1951 г.

Коллектив работников Акстафинского райздравотдела организовал и направил в села Пирили, Пойлы, Крах-Кесаман, Даг-Кесаман и другие семь врачебных бригад, которые оказывают хлопкоробам медицин-

скую помощь непосредственно на полевых станах.

В обеденные перерывы и по вечерам врачи беседуют с колхозниками о санитарной гигиене, о том, как уберечься от различных заболеваний.

В свободные часы медицинские работники принимают участие в сборе хлопка. Всего ими собрано около 36 тонн сырья.

Г.ГАСАН-ЗАДЕ

Сирийский народ требует расторжения соглашения с английской нефтяной компанией

БЕЙРУТ. (ТАСС). Как сообщает сирийская газета «Аль-Инша», в городе Хомс (Сирия) на днях состоялось совещание представителей городских организаций всех политических партий с участием рабочих английской компании «Ирак петролеум компани».

На совещании была создана комиссия, которая

должна направить в парламент требование об аннулировании соглашения с этой компанией. Газета указывает, что в городе уже подписаны многочисленные петиции, в которых выдвигается требование аннулировать соглашение с «Ирак петролеум компани».

*Пятилетка. Год первый
Будни Дашкесана*

1971 г.

Дела идут лучше

В первом году девятой пятилетки коллектив Дашкесанского межколхозного строительного управления работает значительно лучше, чем в предыдущие годы. Досрочно реализован им план десяти месяцев. Производительность труда увеличилась здесь на 4,1 процента, себестоимость работ снижена на 3,2 процента, перекрыто задание по прибылям.

Колхозстроявцы завершили сооружение двух птичников на пять тысяч голов каждый для колхозов имени Жданова и «Бакинский рабочий».

Качество — отличное

Один из важнейших участков Загликского алунитового рудоуправления — дробильная фабрика. Коллектив фабрики славится своим трудолюбием, добросовестностью, хорошим отношением к работе. Как

правило, ежемесячные задания и социалистические обязательства здесь систематически выполняются. Десятимесячный план фабрика выполнила еще 15 октября.

В первом году девятой пятилетки коллектив отправил Кировабадскому алюминиевому заводу много тонн сверхплановой продукции. Вся она отличного качества.

Опережая время

Активно включившись в соревнование за достойную встречу 54-й годовщины Великого Октября, коллектив Азербайджанского горно-обогатительного комбината 10-месячный план выполнил еще 24 октября. Горняки отправили металлургам братской Грузии дополнительно на сотни тысяч рублей высококачественной руды. В достижении этого успеха значительную роль сыграло освоение новых агрегатов.

Продолжая предоктябрьское соревнование, горняки, как правило, перевыполняют дневные задания. Распространение получили здесь почин группы водителей большегрузных автомашин, которые призвали выполнять задание пяти дней за 4 дня.

Рабочая площадь больше

В Объединении московских электровакуумных заводов разработан опытный образец цветного телевизора с размером экрана по диагонали 67 сантиметров. По сравнению с существующими телевизорами отечественных марок рабочая

площадь экрана у этой модели больше на 20 процентов. Это сделано как за счет увеличения размера по диагонали, так и за счет максимального спрямления углов трубки. Серийный выпуск нового телевизора предполагается начать в 1972 году.



На снимке: так выглядит опытный образец нового цветного телевизора. Фото В.ЗУФАРОВА

4О Мире и Спорте

СМИ: «В результате стрельбы в США погиб подросток»

Шестнадцатилетняя девочка погибла, пять человек получили ранения в результате стрельбы, произошедшей в парке на юго-востоке города Мемфис в американском штате Теннесси. Об этом сообщила газета USA Today.

Сотрудники полиции, прибывшие на место происшествия, предполагают, что в нападении участвовали шесть подозреваемых, передает газета.

Пострадавшие были доставлены в ближайшие больницы.

Меркель призвала не допустить повторения Brexit



Канцлер ФРГ Ангела Меркель считает, что Евросоюзу необходимо предотвратить выход стран из содружества после решения Великобритании покинуть ЕС. Об этом она заявила на встрече с ведущими экономистами в Берлине.

«Необходимо оставшиеся 27 стран удерживать вместе», — сказала она.

При этом глава германского правительства подчеркнула,

что в переговорах с Лондоном о формате будущего сотрудничества необходимо сохранить «хорошие, дружеские отношения, чтобы для экономики возникало как можно меньше убытков».

Меркель также вновь подчеркнула, что в консультациях с Великобританией ЕС будет настаивать на сохранении ключевых свобод.

«Это будет базой переговоров, но сначала нужно дождаться, пока Британия активирует статью 50 Лиссабонского договора», — заключила она.

В Баутцене вновь произошли столкновения правых радикалов с беженцами

Столкновения между правыми радикалами и мигрантами вновь произошли в немецком городе Баутцен (федеральная земля Саксония) на востоке ФРГ. Как сообщило издание Zeit-Online, группа правых устроила в центре города настоящую охоту на двух беженцев.

В местной полиции, тем не менее, опровергли данную информацию, но отметили, что дело действительно дошло до новой конфронтации и угроз. Ситуация накалилась после того, как 20-летний беженец по неизвестной пока причине атаковал одного из местных жителей.

Группа радикалов из чис-

ла местных жителей затем начала преследовать троих мигрантов и бросать в них камни. Полиция задержала четверых из нападавших. В настоящее время правоохранительные органы опрашивают свидетелей. Пострадавших нет.

В середине сентября в Баутцене произошла массовая драка между местными жителями и несовершеннолетними претендентами на получение статуса беженца в ФРГ. После этого власти района Баутцен временно ввели комендантский час для примерно 30 проживающих в городе беженцев-подростков, а также запретили им употреблять спиртные напитки. Позднее данные меры были отменены.



Суд Пакистана отказался отпустить под залог девушку с обложки National Geographic

Суд в Пакистане отказался отпустить под залог арестованную ранее по обвинению в использовании поддельных документов беженку из Афганистана, получившую известность благодаря своему фотопортрету на обложке журнала National Geographic. Об этом сообщило агентство Napa Press.

Шарбат Гула была арестована на прошлой неделе у себя дома в Пакистане, где, как подозревают власти, она проживала незаконно. У нее были изъяты афганский и пакистанский документы, удосто-

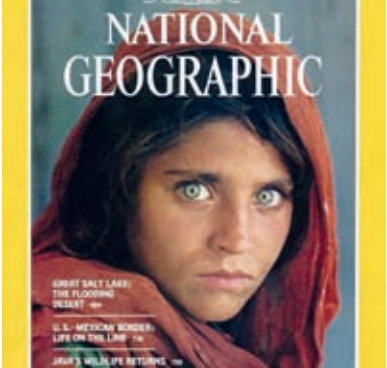
веряющие личность. Как сообщалось ранее, женщине грозило до 14 лет тюремного заключения.

Как отмечает агентство, суд отклонил ходатайство об освобождении ее под залог. Адвокаты, добивавшиеся освобождения женщины, подчеркивали, что за время ее пребывания в Пакистане на нее не поступило ни одной жалобы, и что она была арестована в тот момент, когда собиралась вернуться на родину. Юристы также обратили внимание на тот факт, что при ее задержании не были соблюдены все формальные требования. Про-

курор, в свою очередь, требовал оставить женщину под арестом.

Ранее пакистанский министр внутренних дел Чоудри Нисар Али Хан заявлял, что Шарбат Гула будет отпущена под залог и что к ответственности должны быть привлечены чиновники, выдавшие ей поддельные документы.

Шарбат Гула получила мировую известность после того, как ее фотография была опубликована в 1985 году на обложке журнала National Geographic. Фотография афганской девочки была сделана журналистом Стивом Маккарри в



лагере беженцев в Афганистане. В то время Гуле было приблизительно 12 лет. Снимок, появившийся на обложке National Geographic, иногда сравнивают с портретом Моны Лизы кисти Леонардо да Винчи и называют «Афганской Монай Лизой».

Стартует чемпионат Азербайджана

Определилось расписание игр чемпионата Азербайджана по волейболу сезона 2016/2017 среди мужских и женских команд.

Итак, в мужском первенстве примут участие 6 команд

— «Нефтчи», «Наглятчи», «МОИК», «Локомотив», «Нахчыван», «Сумгайыт». Кстати, встречи 1-го тура в мужском чемпионате состоятся уже сегодня, 3 ноября. На площадку выйдут «Наглятчи» — «Локомотив», «Нахчыван» — «Сумгайыт», «Нефтчи» — «МОИК».

Что касается женского зачета, то здесь за звание сильнейшего коллектива Страны огня будут бороться 4 бакинские команды — «Локомотив», «Азерйол», «Телеком» и «Азеррейл». Турнир стартует 8 ноября матчами «Телеком» — «Азерйол», «Азеррейл» — «Локомотив».

Эльхан Мамедов вернулся...



Победитель турнира «Большого шлема» в Абу-Даби (ОАЭ) Эльхан Мамедов (100 кг) совершил стремительный скачок в рейтинге Международной федерации дзюдо (IJF). Один из опынейших азербайджанских спортсменов поднялся сразу на одиннадцать строчек и занимает восьмое место. А это значит, что на последующих соревнованиях он может оказаться одним из сеяных.

Итак, триумф 34-летнего дзюдоиста в ОАЭ напрямую сказался на его позиции в табели о рангах. Особенно в свете того, что, если не считать Олимпиады, то «Большой шлем» это третий по значимости старт в мировом календаре дзюдо. «Эльхан Мамедов возродил свою карьеру в Абу-Даби», — именно так написал о выступлении нашего спортсмена сайт IJF. И это действительно так — в текущем рейтинге он опере-

жает бронзового призера Лондона Дмитрия Петерса (Германия), олимпийского чемпиона Пекина Тувшинбаяра Найдана (Монголия), своего соперника по победному мундиалю в Рио Хенка Грола (Голландия) и многих других конкурентов. Более того, восьмая позиция, которую ныне занимает Эльхан, позволяет ему попасть в число сеяных дзюдоистов на предстоящих стартах. Хотя отрыв от идущего девятым кубинца Хосе Арментероса невелик — всего десять очков.

Вместе с тем лидерство в классификации в категории до 100 кг удерживает серебряный медалист Олимпиады Эльмар Гасымов, тогда как на втором месте обособался триумфатор Игр-2016 Лукаш Крпалец (Чехия).

Если продолжить тему лидеров, то в весе до 73 кг первым остается Рустам Оруджев, примеривший в Абу-Даби «серебро». К слову, его обидчик по финалу Томми Масиас из Швеции поделился впечатлениями от встречи с Рустамом: «До того я трижды ему проигрывал. Перед финалом подумал, что если я смогу технично отбороться, то смогу рассчитывать на победу. Так и получилось — хотя я пропустил в начале встречи прием, но смог воспользоваться моментом и продемонстрировать технику. В дальнейшем надо было удерживать преимущество, что мне и удалось», — отметил после встречи Т.Масиас.

В то же время «бронза» «Большого шлема» позволила Туралу Сафгулиеву (90 кг) подняться аж на 29 ступенек и занять пятидесятую позицию. Правда, лучший результат из азербайджанских дзюдоистов в этом весе показывает Мамедали Мехтиев, идущий двадцатым.

Орхан Сафаров (60 кг) сохранил за собой второе место, Ниджат Шихализаде (66 кг) облюбовал седьмое место, а Ушанги Кокаури (+100 кг) — двадцатый.

Стивен Джерард: «А почему бы и нет?»

В отличном настроении пребывают болельщики футбольного клуба Великобритании — «Ливерпуля».

Причиной ажиотажа стал 36-летний экс-полузащитник «мерсисайдцев» и сборной Англии Стивен Джерард, вот уже полтора года проживающий в Соединенных Штатах Америки. Там он защищает цвета 5-кратного чемпиона MLS — «Лос-Анджелес Гэлакси», причем весьма успешно, уж коли именно ему, а не остальным представителям звездной «калифорнийской дружины» — ирландцу Роби Кину, бразильцу Леонардо, мексиканцу Джованни дос Сантосу или бельгийцу Йелле ван Дамму, — была доверена капитанская повязка.

Одним словом, заокеанская карьера Стивена складывалась ничуть не хуже, чем европейская. Однако в минувшее воскресенье талантливый плеймейкер встретился с владельцами «Гэлакси» и обратился с просьбой об аннулировании контракта, до завершения которого оставался еще год и 3 месяца.

«Я действительно попросил аннулировать наше соглашение, и просьба эта была удовлетворена. Довожу до вашего сведения, что покину Калифорнию в первой половине ноября. Пользуясь случаем,

выражаю огромную признательность владельцам «Гэлакси», которые пошли мне навстречу, — заявил британец журналистам. — Для меня было большой честью жить в Лос-Анджелесе и играть для замечательных болельщиков «Гэлакси». Благодаря им я чувствовал себя как дома. Этот город и этот клуб всегда будут занимать особое место в моем сердце».

Джерард заявил, что Старый Свет понятия не имеет о футболе в США: о силе команд, уровне местных клубов, игроках и болельщиках.

«Перелетая через океан, я понятия не имел, насколько популярен в Америке футбол, — признался ветеран. — И хотя Фрэнк (речь идет об экс-полузащитнике сборной Англии и лондонского «Челси» Фрэнке Лэмпарде, выступавшем в «Нью-Йорк Сити» — прим.ред.) предупреждал меня, что футбол здесь на очень высоком уровне, увиденное приятно удивило меня. Я был счастлив в MLS, уровень которого превзошел все, даже самые смелые, мои ожидания. Он оказался в разы сильнее и интереснее того, что гость из Европы ожидает здесь увидеть. Более всего меня потрясла посещаемость игр, которой позавидовали бы ведущие команды Испании или Германии. Ну и, разумеется, я никогда не забуду т у

поддержку, которую оказывали мне фанаты. Определенно, болельщики Лос-Анджелеса — это игрок «Гэлакси» №12».

Отвечая на самый главный вопрос: что стало причиной аннулирования контракта, SG заявил, что получил приглашение от главной команды своей жизни — «Ливерпуля».

«У меня был телефонный разговор с главным тренером «Ливерпуля» Юргеном Клоппом. Он попросил меня вернуться и помочь в работе. Хотя конкретного предложения я до сих пор не получил. В каком качестве новое руководство ожидает увидеть Джерарда, я не в курсе. Разговор не был в стиле «мы хотим, чтоб ты конкретно делал то-то и то-то». Мне просто дали понять, что будут рады видеть в «Ливерпуле», — сказал Джерард. — Они уверены, что моя персона вдохновит молодежь на новые подвиги. Ну что ж, стоит попробовать. В принципе, я всегда готов помочь «Красным», а потому буду счастлив, если мои навыки и опыт принесут пользу. А еще мне нравится футбол, который команда демонстрирует под руководством немца. Думаю, мы в кратчайшие сроки найдем с ним общий язык», — сказал Стивен Джерд.

Напомним, что Стивен Джерард является воспитанником футбольной школы «Ливерпуля». Он пришел в нее в 7-летнем возрасте и играл за команды мерсисайдцев всех возрастов. Его официальный дебют за главную команду состоялся в 1998 году, а последняя игра — в 2015-м. За эти 17 лет полузащитник прошел путь от новичка до безоговорочного лидера и капитана, к мнению которого прислушивались и футболисты, и тренеры. За «Ливерпуль» Джерард провел 504 матча, в которых отметился 120 голами.

Подготовлено на основе материалов информационных агентств

ГЛАВНЫЙ РЕДАКТОР
Рахман ГАДЖИЕВ

АДРЕС РЕДАКЦИИ: AZ1000, Баку, проспект Бюльбюля, 30.
корр.счет AZ37NABZ0135010000000001944, р/сч AZ07AIPB33050019441100242111, VÖEN 1300349241, Капиталбанк, филиал №1 Насиминского р-на, код 200112, SWIFT AIBAZ 2X IR — РЕКЛАМНЫЙ МАТЕРИАЛ

За содержание рекламных материалов редакция ответственности не несет
Контактные телефоны:
факс 498-78-49; размещения рекламы: 493-05-79.
Мнения авторов не всегда совпадают с точкой зрения редакции

Ответственный секретарь
Б.Наметов

Объем газеты — 2 печатных листа.
Тираж газеты — 3745 экземпляров.
Заказ — 3115.
Газета отпечатана в типографии издательства «Азербайджан»